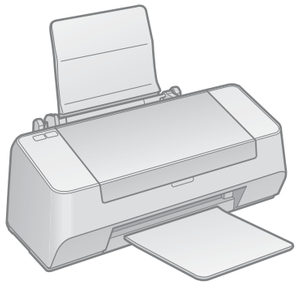
EPSON STYLUS™ **S20/T10/T20** Series

EN Start Here
ID Mulai di sini
TH แนะนำวิธีการใช้งานเบื้องต้น
HK 入門指南



EPSON
EXCEED YOUR VISION

Copyright © 2008 Seiko Epson Corporation. All rights reserved.
Printed in XXXXXX

No. Reg: 03/DJPDN/MG/III/2001
Tgl.13 Maret 2001

ENERGY STAR

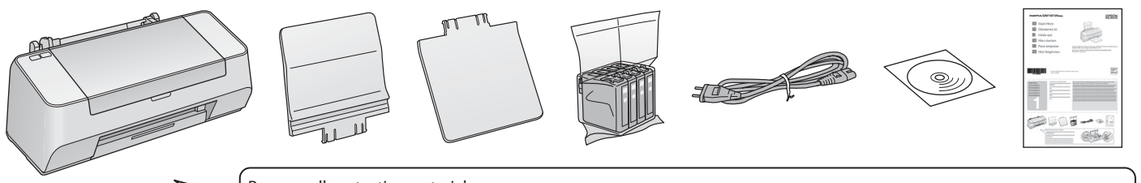
411345300

Unpacking
Buka Kemasan
การแกะหีบห่อ
拆除包裝

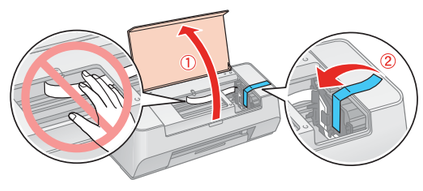
1

Contents may vary by location.
Isi tergantung lokasi.
อุปกรณ์ที่บรรจุอาจแตกต่างกันตามแต่ละประเทศ
包裝內容按地點而異。

Do not open the ink cartridge package until you are ready to install it in the printer. The cartridge is vacuum packed to maintain its reliability.
Jangan buka kemasan kartrid tinta sampai Anda siap memasangnya pada printer. Kartrid dikemas kedap udara untuk menjaga mutunya.
อย่าเปิดห่อตลับหมึก จนกว่าท่านพร้อมที่จะติดตั้งลงในเครื่องพิมพ์ ตลับหมึกจะถูกบรรจุอยู่ในห่อสูญญากาศเพื่อรักษาสภาพ
請要在印表機內安裝墨水匣時才開啟墨水匣包裝。墨水匣以真空包裝，可保持墨水色澤穩定。



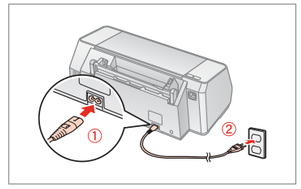
Remove all protective materials.
Lepas semua pelindung.
แกะวัสดุกันกระเทือนออกทั้งหมด
除去所有保護物料。



Turning On
Menyalakan
การเปิดเครื่อง
開啟電源

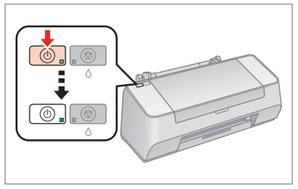
2

1



Connect and plug in.
Hubungkan dan colokkan.
เชื่อมต่อ และเสียบปลั๊ก
連接電源線並插入插座。

2

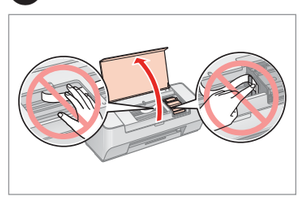


Turn on.
Nyalakan.
เปิดเครื่อง
開啟電源。

Installing the Ink Cartridges
Memasang Kartrid Tinta
การติดตั้งตลับหมึก
安裝墨水匣

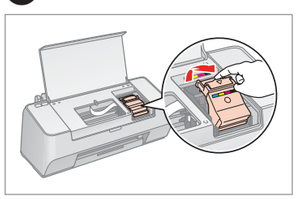
3

1



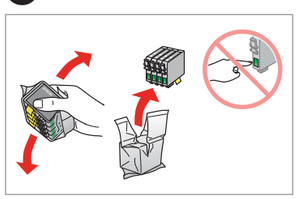
Open.
Buka.
เปิด
開啟。

2



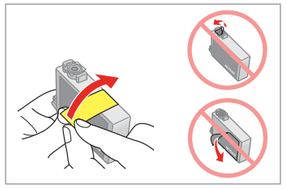
Open.
Buka.
เปิด
打開。

3



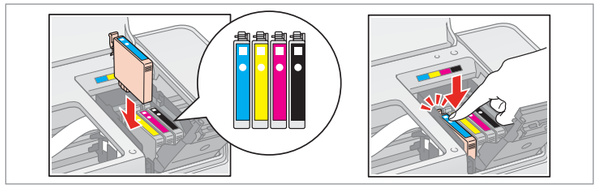
Shake and unpack.
Kocok dan buka.
เขย่า และแกะหีบห่อ
搖勻及拆除包裝。

4



Remove yellow tape.
Lepas pita kuning.
แกะเทปสีเหลือง
除去黃色膠貼。

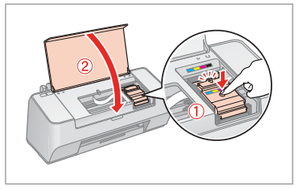
5



Install.
Pasang.
ติดตั้ง
安裝。

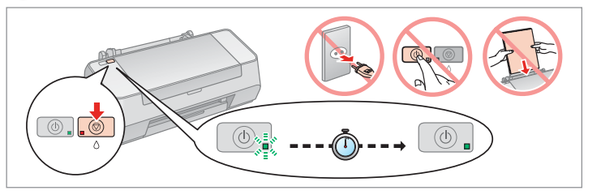
Press (click).
Tekan (klik).
กด (คลิ๊ก)
按下（喀嚓）。

6



Close.
Tutup.
ปิด
關閉。

7

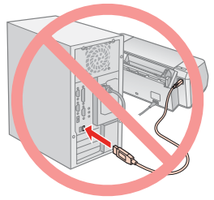


Press and wait about 2 min.
Tekan dan tunggu sekitar 2 mnt.
กด และรอประมาณ 2 นาที
按下並等候約 2 分鐘。

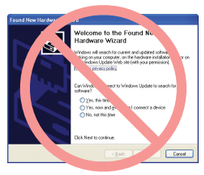
The ink cartridges first installed in your printer will be partly used to charge the print head. These cartridges print fewer pages compared to subsequent ink cartridges.
Kartrid tinta yang pertama dipasang pada printer Anda sebagian akan digunakan untuk mengisi kepala cetak. Kartrid ini akan mencetak lebih sedikit halaman daripada kartrid tinta berikutnya.
ตลับหมึกที่ติดตั้งลงในเครื่องพิมพ์เป็นครั้งแรก ส่วนหนึ่งจะถูกใช้สำหรับการเตรียมหัวพิมพ์ ตลับหมึกนี้จะพิมพ์ได้จำนวนหน้าน้อยกว่าเมื่อเทียบกับตลับหมึกถัดไป
首次安裝入印表機的墨水匣，有部分墨水會用作充注列印頭。這些墨水匣對比之後的墨水匣會列印較少頁數。

Installing the Software
Menginstal Perangkat Lunak
การติดตั้งซอฟต์แวร์
安裝軟件

4

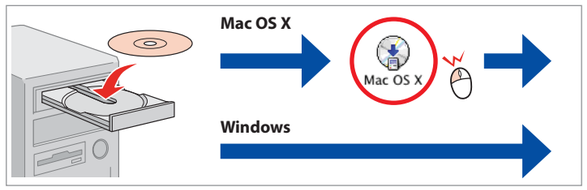


Do not connect the USB cable until you are instructed to do so.
Jangan hubungkan kabel USB sampai Anda diminta untuk melakukannya.
อย่าเชื่อมต่อสายเคเบิล USB จนกว่าท่านจะได้รับคำแนะนำในการเชื่อมต่อ
除非有指示提及，請勿連接 USB 纜線。



If this screen appears, click **Cancel**.
Jika layar ini muncul, klik **Cancel (Batal)**.
หากหน้าจอปรากฏขึ้น ให้คลิ๊ก **Cancel** (ยกเลิก)
如果出現此畫面，請按 **Cancel**（**取消**）。

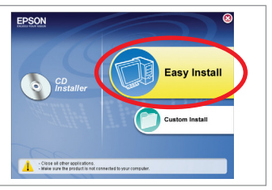
1



Insert.
Masukkan.
ใส่แผ่น
放入。

Windows: No installation screen? ➡
Windows: Tidak ada layar instalasi? ➡
Windows: ไม่มีหน้าจอการติดตั้ง? ➡
Windows：沒有出現安裝畫面？ ➡

2

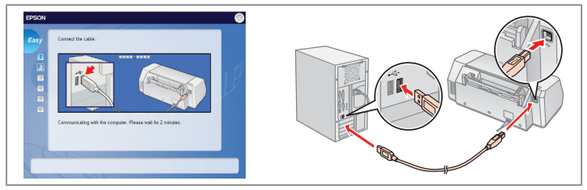


Click.
Klik.
คลิ๊ก
按一下。

3

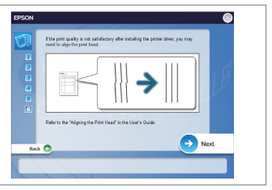
Follow the instructions.
Ikuti petunjuk.
ปฏิบัติตามคำแนะนำ
按照指示操作。

4



Connect to your PC.
Hubungkan komputer Anda.
เชื่อมต่อกับ PC ของท่าน
連接到電腦。

5



Check, and then click Next to continue.
Periksa, dan klik Selanjutnya untuk melanjutkan.
ตรวจสอบแล้วคลิ๊กถัดไป เพื่อดำเนินการต่อ
檢查，然後按“下一步”繼續。

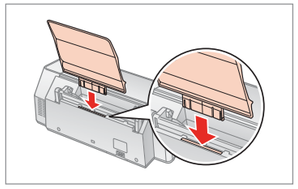
6

Installation complete.
Instalasi selesai.
การติดตั้งเสร็จสมบูรณ์
安裝完成。

Loading Paper
Memasukkan Kertas
การใส่กระดาษ
裝入紙張

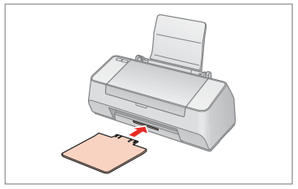
5

1



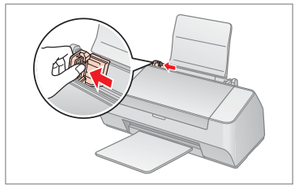
Insert.
Masukkan.
เสียบ
插入。

2



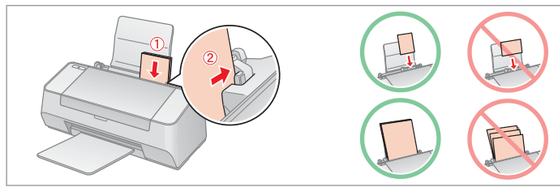
Insert.
Masukkan.
เสียบ
插入。

3



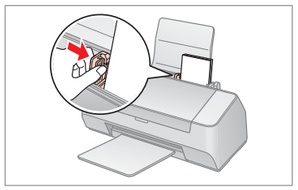
Pinch and slide.
Tekan dan geser.
บีบและเลื่อน
夾緊並滑動。

4



Load the paper with the printable side up.
Masukkan kertas dengan sisi cetak menghadap atas.
ใส่กระดาษโดยให้หน้าที่จะพิมพ์หงายขึ้น
裝入紙張，列印面向上。

5

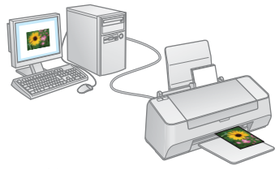
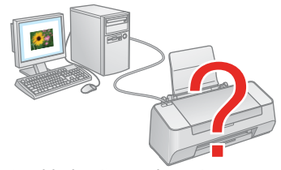


Fit.
Rapikan.
ปรับให้พอดี
調整。

Getting More Information
Memperoleh Informasi Tambahan
การรับข้อมูลเพิ่มเติม
獲取更多資訊

User's Guide
Panduan Pengguna
คู่มือผู้ใช้
使用說明書

Printing
Mencetak
การพิมพ์
列印



Troubleshooting and maintenance
Pemecahan Masalah dan pemeliharaan
การแก้ไขปัญหาและการบำรุงรักษา
疑難排解和維修